



### W NUMERZE:

- Związek Polaków w Niemczech
- Serce z depresji
- Miłośniczki przyrody
- Najlepszy sklep - konkurs
- Władza z ludzką twarzą
- Sport, Ogłoszenia, Przetargi

\* Trzy miliony trzysta sześćdziesiąt siedem tysięcy z ekwiwalentu za materiały biurowe przekazali pracownicy Urzędu Miasta na konto Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy.

\* **Astele 92 rozdane.**

W plebiscycie na Najpopularniejszego Człowieka Telewizji "Astel" zwyciężył L. Piecuch - prezes Klubu Honorowego Dawcy Krwi; T. Bączkowska - sekretarz gminy Urzędu Miasta była druga a dyrektor szkoły podstawowej nr 19 J. Krupa zajęła miejsce trzecie. Na roczysto - sympatycznym finale plebiscytu nawili się wszyscy Wielcy Finałiści z wyjątkiem Z. Stanisła, który bawił we Francji.

\* **W sobotę 6.02.** stacja obsługi samochodów przy ul. Świerczewskiego bezpłatnie lokonywała przegląd i regulacji samochodów. Jednocześnie zbierano tzw. wolne datki od kierowców z przeznaczeniem na Dom Dziecka w Kędzierzynie - Koźlu. Uzbierano 1800000 zł. Pracownikom Stacji i kierowcom w imieniu wychowanków Domu Dziecka serdecznie dziękujemy.

\* **7.02. W DK "Koźle"** uroczyste dokonano otwarcia wystawy rzeźby, którą przygotowali członkowie sekcji rzeźbiarskiej przy byłym Miejskim Ośrodku Upowszechniania Kultury w Koźlu. Sekcja ta działała od 1966 do 1991 roku. Jej założycielem i instruktorem był Zenon Woda. Obecnie wystawa nie jest próbą odsumowania dorobku sekcji rzeźby, gdyż nie może zaprezentować prac wielu autorów, jakie powstały na przestrzeni działalności sekcji. Autorzy prac L. Bieliński, A. Iwanicki, J. Nowiński, K. Paluch, J. Tamborski uprawiają wórczość plastyczną w chwilach wolnych od pracy zawodowej. Łączą ich wspólna pasja - zęba w drzewie. Prace autorów zdobią wnętrza wielu muzeów w kraju i zbiory prywatnych kolekcjonerów. Prezentowali swoje prace na wystawach ogólnopolskich i za granicą. Uczestniczyli w różnych konfrontacjach plastycznych, zdobyli wiele nagród i wyróżnień. Wystawa czynna jest od poniedziałku do piątku od 800 do 1900 w Domu Kultury "Koźle" ul. Skarbowa 10.

\* **11.02.** zebrała się Komisja Oświaty Kultury i Spraw Socjalnych. Na posiedzeniu w którym uczestniczyli członkowie komisji, goście i aproszeni oraz przedstawiciele rodziców SP nr

9. Omawiano propozycje zmian nazewnictwa ulic, zapoznano się z projektami flagi miasta, dokonano wstępnej analizy zasad odpłatności za żłobki i przedszkola, omówiono sytuację klubów sportowych na terenie naszego miasta, problemy S. P. 9, oraz sprawy bieżące.

\* **16.02.** na spotkanie z Zarządem Miasta przybył Wojewoda Opolski Ryszard Zembaczyński. Spotkanie miało charakter roboczy i dotyczyło m.in. problemów związanych z przejęciem w styczniu 94 roku szkół, wolnego obszaru celnego, wspólnych inwestycji, a raczej kłopotów z ich finansowaniem i sytuacji największych zakładów naszego miasta.

\* **16.02.** w DK "Chemik" odbyło się spotkanie przedstawicieli władz miasta, dyrekcji Domu Kultury i samorządów uczniowskich szkół średnich Kędzierzyna - Koźla i Komorna. Poruszano sprawy związane z organizacją finału

były też kwestie związane z przyszłą współpracą między Polskim Towarzystwem Ekonomicznym "Petex", ewentualnymi eksporterami polskimi i konkretną firmą czeską o podobnym profilu jak Petex.

\* **Uczniowie Podstawowej Szkoły Muzycznej nr 2 w Koźlu** na odbywających się 16.02. w Nysie Wojewódzkich Eliminacjach Instruktorskich Smyczkowych odnieśli znaczący sukces. W grupie młodzieżowej trzecie miejsce zajęła Sonia Maloszek. W grupie dziecięcej Anna Chumantkowska, Justyna Tokarska, Michał Kozupa uplasowali się w czwórce najlepszych w województwie opolskim. Wychowawcami laureatów są: Roman Sorek i Barbara Mendera. **18.02.** przeprowadzono natomiast eliminacje wojewódzkie w klasie instrumentów dętych i blaszanych. Wychowankowie Piotra Iścińskiego, Krzysztof Kurkin z kl. III młodzieżowej oraz Adam Sietczyński z kl. VI

## WIADOMOŚCI

Turnieju Kultury Szkół Średnich oraz, co najważniejsze propozycje, wiceprezydenta W. Masztalerza utworzenia Rady Młodzieży. Po burzliwej dyskusji ukonstytuowała się ona w szesnasto jak na razie osobowym składzie. Powołano do życia komisję, m.in. ekologii, kultury i sportu, finansów oraz stanowisko Rzecznika Prasowego Rady. Czy Rada wniesie coś nowego w życie Kędzierzyna-Koźla już niedługo będziemy mogli się przekonać.

\* **17.02.** z dziennikarzami lokalnych gazet Kędzierzyna - Koźla, radia Opole, oraz telewizji kablowych Astel i Kontury spotkał się prezydent miasta Mirosław Borzym. Według jego zapewnienia spotkanie tego typu odbywać się będąco miesiąc. Prezydent Borzym odpowiadał na pytania dotyczące wielu spraw bieżących i przyszłych zamierzeń. Mówiono m.in. o przejęciu przez samorząd szkół, terminach ukończenia wielu istotnych dla miasta inwestycji. Spotkanie, lub inaczej mówiąc konferencja prasowa, przebiegała w tak zwanej "atmosferze współpracy i wzajemnego zrozumienia". Filmową relację z konferencji będą przekazywać lokalne telewizje kablowe.

\* **19.02.** ponownie spotkał się Zarząd Miasta. Głównym punktem obrad był projekt budżetu miejskiego na ten rok.

\* **25.02.** rozpoczęła pracę kędzierzyńsko-kozielska filia radia Opole. Mieszkańcy miasta mieli okazję telefonicznej rozmowy z władzami, a przy mikrofonie radia Kędzierzyn-Koźle-Opole zasiadli m.in. m.in. Prezydent Miasta, Komendant Policji, Kierownik Wydziału Oświaty Kultury i Rekreacji UM, Dyrektor Miejskiego Ośrodka Kultury i przedstawiciele świeżo powołanej Rady Młodzieży.

\* **Rymarzów raz jeszcze:** W siedzibie spółki Petex, 16 lutego odbyło się spotkanie podmiotów gospodarczych - wystawców z Rymarzowa, celem omówienia organizacji wystawy promocyjnej w Bmnie lub Ostrawie. Poruszane

dziecięcej zajęli czołowe miejsca.

\* **Dom Kultury "Kubinek"** w Rogach w ostatni dzień ferii zorganizował huczną zabawę kamawałową dla dzieci z osiedla. Specjalnymi gośćmi byli wychowankowie Państwowego Domu Dziecka w Koźlu, którzy zostali przywiezieni i odwiezieni przez jedną z mieszkankę osiedla Rogi za darmo. Słodkości i napoje ufundowali Rada Osiedla oraz Koło Mniejszości Niemieckiej w Rogach.

\* **Kazimierz Wasilewski** - podróżnik, miłośnik Włoch zaprasza na spotkanie z historią, zabytkami, architekturą, malarstwem oraz dniem dzisiejszym słonecznej Italii. B arwej opowieści o Watykanie będą mogli Państwo wysłuchać 10 marca w DK "Chemik" o 1730 - natomiast 11 marca w DK "Koźle" o 1730.

17 i 18 marca o tej samej porze p. Kazimierz opowiadać będzie o Rzymie, a za tydzień o Wenecji.

\* **26.03.** miejski Serwis informacyjny "Serwus" oraz Miejski Ośrodek Kultury zapraszają na spotkanie z MISS POLONIA, trzecią Wicemiss Świata EWA WACHOWICZ. Wszystkie szczegóły będą już niedługo na plakatach, a teraz zdradzimy jedynie, że Ewa odpowiadać będzie na pytania dziennikarzy z naszych miejscowych gazet.

\* **Finansowy rezultat Koncertu noworocznego** zorganizowanego 22.01. przez MOK w Kędzierzynie-Koźlu to 45 milionów złotych z przeznaczeniem na zakup specjalistycznej aparatury dla Szpitala. A oto firmy, które pomogły Służbie Zdrowia:

- Zakł. Azotowe "Kędzierzyn" S.A. (10 mln),
- ICSO (10 mln),
- Zakłady Chemiczne "Błachownia" (10 mln),
- Urząd Rejonowy (5 mln),
- Miejski Zakład Komunikacji (5 mln),
- Koncept BL (3 mln),
- kpb "plus" (2 mln).

# W rocznicę powstania Dzielnicy Śląskiej Związku Polaków w Niemczech.

Minęło 70 lat od dnia kiedy to 18 lutego 1923 r., na zebraniu odbytym w hotelu "Lomnitz" w Bytomiu, powołano Dzielnicę I (Śląską) Związku Polaków w Niemczech. Utworzono wtedy organizację, która - po zarejestrowaniu 7 listopada 1923 r. w sądzie obwodowym w Berlinie - uzyskała prawo reprezentowania polskiej mniejszości narodowej zamieszkującej Śląsk Opolski w sprawach dotyczących całej ludności polskiej, a nie tylko tej która włączyła się w prace ZPwN.

Powstanie Dzielnic I ZPwN było przejawem odradzania się życia narodowego polskiego na obszarach, które na mocy decyzji Rady Ambasadorów - z dnia 20 października 1921 r. - pozostały w granicach państwa niemieckiego. Poprzez fakt utworzenia tej organizacji ludność polska Opolszczyzny dołączyła do Polaków mieszkających w innych częściach Niemiec, których reprezentanci powołali już kilka miesięcy wcześniej ogólnokrajowy Związek Polaków w Niemczech.

Tworzenie ZPwN następowało w trudnych warunkach. Po plebiscycie i trzech powstaniach śląskich na Opolszczyźnie nastąpił okres terroru i antypolskich represji. Obszary te opuściła większość przywódców ludności polskiej. Ci którzy pozostali, często osamotnieni i przygnębieni decyzjami o podziale Górnego Śląska, zachowali postawę wyczekującą. Ich ponowne podjęcie narodowej działalności zostało przyspieszone jednoczeniem się ruchu polskiego we wszystkich prowincjach Rzeszy Niemieckiej.

Wkrótce po ukonstytuowaniu się władze Dzielnic podjęły pracę organizacyjną w terenie. Zaczęły powstawać koła, a następnie sekretariaty powiatowe. Do końca 1923 r. zorganizowano 82 koła miejscowe i zaawansowano prace nad utworzeniem kolejnych w 104 miejscowościach.

Ważnym elementem działalności ZPwN była obrona praw ludności polskiej. Aby to czynić powołano przy sekretariacie Dzielnic I wydział prawny i oświatowy, a także utworzono dwie komisje: dobroczynną i ekonomiczną. Rezultaty działań ujawniły się szybko. Ludność polska zaczęła składać wnioski o otwarcie polskich szkół mniejszościowych. Ożywiła się działalność polskich organizacji gospodarczych. Ponownie powstawały polskie zespoły teatralne, chóry, biblioteki i czytelnie, kluby sportowe i drużyny harcerskie.

**Związek Polaków w Niemczech**

skupił w swych szeregach, na obszarze rejencji opolskiej, kilkadziesiąt tysięcy osób. W stosunku do prawie 800 tysięcy mieszkańców, którzy posiadali poczucie odrębności od Niemiec i deklarowali w różny sposób swe wnioski z narodem i kulturą polską, nie była to liczba duża. Efekty działania tej grupy - polegające w ogólnym ujęciu na trwaniu w polskości, pielęgnowania polskiej kultury, polskiego języka, a także przeciwstawianiu się rosnącej, szczególnie po przejęciu władzy przez niemieckich faszystów, germanizacji - są historycznym wkładem ZPwN w obronę polskich interesów narodowych w ostatnim okresie panowania niemieckiego na Opolszczyźnie. Stanowią one logiczne zakończenie wielowiekowej walki polskiej ludności mieszkającej na Górnym Śląsku o powrót do Ojczyzny.

Odradzanie się życia narodowego polskiego, jakie następowało w rejencji opolskiej, nie ominęło powiatu kozielskiego. Szczególnie dawało się to odczuć w miejscowościach leżących wzdłuż Odry, takich jak Cisek, Bierawa, Dziergowice, Łany, Roszkowski Las i Stare Koźle. Tam najwcześniej powstały koła miejscowe ZPwN. Już w lutym 1923 r. powołano także sekretariat powiatowy tej organizacji. Mieścił się on w budynku Banku Ludowego w Koźlu. Zapisy do związku przyjmowano w każdy wtorek i piątek, tj. w dni targowe. Po kilku tygodniach odbyło się walne, zebranie na którym - w obecności prezesa Dzielnic I (Śląskiej) ZPwN, Kazimierza Malczewskiego - wybrano Zarząd Powiatowy ZPwN w Koźlu. Przewodniczącym został Emil Kuźniak z Rogów. Wraz z nim zarząd liczył 12 osób. W ciągu kilkunastu lat istnienia ZPwN w powiecie kozielskim w realizację jego zadań zaangażowanych było wielu ludzi. Na wymienienie zasługują szczególnie: Józef Planetorz, Juliusz Jacek, Antoni Stefanides, Józef Gralla, Antoni Korkosz, Alojzy Wolny, Franciszek Gabor, Józef Zganiacz, Józef Drost, Franciszek Bartkowiak, Wanda Ślęczek, ks. Jan Melz i Karol Kaczmarczyk.

ZPwN reprezentował interesy Polaków wobec władz oraz kultywował polskie tradycje narodowe. Kierował on także pracą organizacji i towarzystw gospodarczych, kulturalnych i oświatowych - takich jak Bank Ludowy w Koźlu (istniał od 1903 r.), Spółdzielnia Zaopatrzenia i Zbytu "Rolnik", Związek Kółek Rolniczych Górnego Śląska, Związek Harcerstwa Polskiego w Niemczech i

Związek Polskiej Młodzieży Katolickiej na Śląsku. Dzięki staraniom kozielskich działaczy ZPwN utworzono w powiecie trzy polskie biblioteki: w Cisku, Dziergowicach i Koźlu. W Cisku powstała także, w mieszkaniu Antoniego Stefanidesa, polska świetlica. W wielu miejscowościach istniały polskie chóry, z których najpopularniejszymi były chór "Echo" w Cisku i chór "Jutrzenka" w Dziergowicach. Ważną kwestią w działalności ZPwN była sprawa polskich szkół. Niemcy uciekali się do różnych szykan i nacisków, aby uniemożliwić ich powstawanie. Stąd szkoły takie utworzono tylko w Roszkowskim Lesie (1924 r.) w Cisku (1925 r.). A potrzeby były bardzo duże. Znajdują one potwierdzenie w wielu dokumentach zachowanych do naszych czasów. Np. w Kozielskiej "Baszcie" znajduje się dziennik szkolny z Więszyc z 1924 r. Z zawartego w nim zestawienia statystycznego wynika, że spośród 47 dzieci zapisanych wówczas do szkoły jako język używany w domu podawało język polski 38 dzieci, język niemiecki 3, a dwujęzyczność deklarowało 6 dzieci.

Po umocnieniu się rządów faszystowskich szowiniści niemieccy nasilali antypolską działalność. W latach 1935-1936 zmieniono 110 rdzenie polskich nazw wsi i przysiółków kozielskich na niemieckie. M.in. nazwę Ślawentzitz zmieniono na Ehrenforst, a Kandrzin na Heydebreck. Krótce przed wojną zaczęto wysiedlać najaktywniejszych Polaków, a we wrześniu 1939 r. osadzono w obozach koncentracyjnych przywódców ludności polskiej. Dla wielu równo się to wyrokowi śmierci. 7 września 1939 r. oficjalnie zlikwidowano w całych Niemczech ZPwN i wszystkie jego agendy.

Dzisiaj, kilkadziesiąt lat po opisywanych wydarzeniach, zacierają się w świadomości ludzi fakty. Pojawiają się także niekiedy próby dyskredytowania tych, którzy wówczas poświęcili swą pracę a często i życie Polsce. O ludziach tych bardzo łatwo zapomina się. Warto więc przypomnieć, że nawet jeżeli pamięć ludzka jest zawodna to dokumenty i materiały archiwalne potwierdzają fakt bogatego polskiego życia narodowego w powiecie kozielskim w okresie międzywojennym. W naszym mieście takie dokumenty są. Niektóre z nich można obejrzeć w zbiorach Towarzystwa Ziemi Kozielskiej, znajdujących się w "Baszcie" przy ulicy Kraszewskiego 6.

Ryszard Pacult



Holendrzy to bardzo ciekawy naród. Przez kilkadziesiąt lat budują kanały, wiatraki, by osuszyć Holandię i nie dopuścić tam morza po raz wtóry. Domy na wybrzeżu budują na palach wbijanych w podmokły grunt by się przypadkiem nie zapadły, stolicę mają we wsi, Amsterdam pocięty kanałami nicomal jak Wenecja, z uprawy tulipanów i hodowli bydła zrobili naród tradycje, z samochodów przesiedli się na rowery (oczywiście bez przesady). Do tego wszystkiego są bardzo pogodni, przyjaźni nastawieni do świata, uwielbiają podróżować... i pomagać ludziom. Zycie w depresji (geograficznej) nauczyło mieszkańców Niderlandów pokory wobec sił przyrody, pracowitości i wrażliwości na ludzką krzywdę. Członkowie Towarzystwa przyjaźni Holendersko - Polskiej z Soest za bardzo nie odbiegają od tego wzorca. Swoim niezmordowanym dążeniem do poprawy bytu najbardziej potrzebujących mieszkańców naszego miasta sprawili, że traktowani są w Kędzierzynie bardziej jak domownicy niż goście z dalekiego bądź co bądź, kraju. Pomagają w różny sposób, wożąc dary, pieniądze, na bieżąco zasięgając informacji co ludziom chorym i ubogim jest najbardziej potrzebne. Ich działania cechuje celowość, szybkość i absolutna niechęć do taniego poklasku. Pomagają, bo wiedzą, że ich pomoc nie idzie na marne, a poza tym, jak śpiewa Staszek Sojka: "życie nie tylko po to jest by brać".

Ostatnio wśród mieszkańców Soest rozprowadzali cegiełki na akcję "Węgiel dla Polski". Dwanaście tysięcy guldenów - efekt sprzedaży cegiełek przywieźli do Kędzierzyna - Koźla, gdzie zostaną zamienione na opał dla tych, których na zakup węgla nie stać.

Zakład Opieki Leczniczej otrzymał od Towarzystwa 500 sztuk pampersów dla dorosłych, 1600 szt. jednorazowych podkładow, koce, balkoniki do chodzenia, dwa wózki inwalidzkie. Wartość tego typu darów jest ogromna i ma wymiar nie tylko finansowy. Jest to dowód wielkiego serca działaczy Towarzystwa Holendersko - Polskiego. Po raz kolejny mieszkańcy Soest udowodnili, że więzy przyjaźni łączące nasze miasta, to nie tylko dyplomatyczno - kurtuazyjne wizyty i tabliczki informacyjne na rogatkach Kędzierzyna - Koźla. Niech ten tekst będzie symbolicznym podziękowaniem za to co było. O tym co będzie, będziemy pisać na bieżąco.

P.G.

**Z PROPOZYCJI KULTURALNYCH** podczas tegorocznych ferii zimowych w sumie skorzystało prawie 1000 dzieci. W Domach Kultury "Chemic" i "Koźle" największą populacją cieszyły się wycieczki. Dzieci były w Głogówku, na Górze Św. Anny, w Mosznej i w Opolu. Bale przebierańców odbywały się w atmosferze wielkiego wydarzenia zarówno dla dzieci jak i dla rodziców. Był konkurs plastyczny, projekcja filmów, wieczów poezji śpiewanej oraz promocja tomiku wierszy Izy Stępak. Cztery zespoły rockowe z K-Koźla podczas ferii dokonały swoich pierwszych nagrań muzycznych. Sekcja Walk Wschodu zorganizowała pokaz oraz gry i zabawy dla młodzieży. Disco-club "Helion" był sponsorem dwóch dyskotek dla dzieci i młodzieży, a pan Jan Bogdanowicz za darmo udzielił kilku lekcji tańca.

Cztery uczennice klasy V a ze szkoły podstawowej nr 12 stwierdziły, że szkolne koło L.O.P-u działa za mało skutecznie i postanowiły założyć własne środowiskowe koło L.O.P. Z pewnymi trudnościami i nie bez oporów "góry" dopięły swego. Olga Milczarek zaprojektowała znaczek, miejski zarząd L.O.K dał legitymację oraz wpisał koło do rejestru i można było zacząć pracę.

Cóż mogą zrobić dziewczyski, które razem nie mają nawet pięćdziesiątki? Okazuje się, że mogą dużo, bo bardzo chcą. Ich zapał i sympatyczny sposób bycia powodują, że bez żadnego problemu zjednują sobie dorosłych dla swoich działań. Dla Olgi i jej koleżanek nie stanowiło problemu pójść do Prezydenta Miasta i uzyskać od niego zezwolenie na zbiórkę pieniędzy. Z glejtem od władz w kieszeni wyszły w miasto i uzbierały 378 tys. zł. z przeznaczeniem na budowę schroniska dla bezdomnych psów. Następnie do swych poczynań zjednały sobie Leszka Szczerkowskiego - weterynarza z Kędzierzyna-Koźla i Krzysztofa Szczukockiego - Kierownika Wydziału Gospodarki Komunalnej

i Mieszkaniowej Urzędu Miasta. Okazało się, że o schronisku mgr Szczukocki myśli od dawna. Jego zdaniem schronisko takie mogło by powstać przy ulicy Gazowej i nie ma żadnego problemu by budowę zacząć od zaraz, tylko... wystarczy przekonać Radę Miasta o konieczności istnienia takiej instytucji i oczywiście znaleźć środki na budowę oraz późniejsze utrzymanie. Pomysłów na działanie dziewczyny mają wiele: chcą pomagać przy odświeżaniu okolicznych lasów, upowszechnianiu konieczności segregacji śmieci, dokarmiają łabędzie. Jak na swój wiek mają imponującą wiedzę z zakresu ekologii i bardzo pragmatyczny stosunek do tych spraw: wiedząc, że nie wszystko da się zrobić od razu, chcą pomagać tam, gdzie ich pomoc coś wniesie, puste górolotne hała o katastrofalnym stanie środowiska naturalnego zostawiają dla egzaltowanych pańienek, one chcą działać. Mamy nadzieję, że zapał młodych miłośniczek przyrody nie wygaśnie a dorośli będą ich działania traktować najzupełniej poważnie, czyli tak jak na to zasługują.

Piotr Gabryś

## UWAGA HANDLOWCY WIELKI KONKURS O NAGRODĘ PREZYDENTA

ZAPRASZAMY wszystkich mieszkańców Kędzierzyna - Koźla do udziału w konkursie ogłoszonym przez Urząd Miasta i Telewizję Kablową ASTEL pod tytułem "Najlepszy sklep w mieście". Celem konkursu jest promocja najlepszych w naszym mieście placówek handlowych. Ocena sklepów należy do klientów, których zachęcamy do oceny w trzech kategoriach. Jakże to kategorie i jak możemy głosować na naszego faworyta, o tym mówi regulamin konkursu zamieszczony poniżej:

### REGULAMIN

konkursu o nagrodę Prezydenta Miasta  
Kędzierzyna - Koźla

§ 1

Organizatorem konkursu o "NAJLEPSZY SKLEP W MIEŚCIE" jest Urząd Miasta Kędzierzyna - Koźla oraz Telewizja Kablowa "ASTEL"

§ 2

Konkurs trwa od dnia 01 marca 1993 r. do 15 maja 1993 r.

§ 3

Uczestników konkursu typują:

1. Wydział Działalności Gospodarczej Urzędu Miasta K-Koźla
2. Klienci placówek handlowych.

§ 4

Kryteria oceny uczestników konkursu:

1. Wystrój wewnętrzny i zewnętrzny placówki handlowej.
2. Fachowość i kultura obsługi klientów.
3. Zaopatrzenie placówki handlowej.

§ 5

Zwycięzcy zostaną uhonorowani emblematem najlepszej placówki handlowej w poszczególnych kategoriach.

§ 6

Zgłoszenia i ocenę placówki handlowej należy przysyłać na kartkach pocztowych na adres: Telewizja Kablowa "ASTEL" ul. Chrobrego 9, 47-200 Kędzierzyn - Koźle w terminie do 20 maja 1993 r.+

§ 7

Wśród głosujących rozlosowane będą nagrody.

§ 8

Wyniki konkursu zostaną ogłoszone w trakcie trwania DNI MIASTA KĘDZIERZYNA - KOŹLA 29 V - VI 1993 r.

# OGŁOSZENIE

## UWAGA! POŻAR!

Bezsneźna zima i bardzo niska wilgotność sprzyja powstawaniu pożarów lasów. W tym roku w naszym województwie zanotowano już kilkanaście pożarów, spłonęło kilkadziesiąt hektarów lasów.

Zbliża się wiosna.

**Przestrzegamy przed wypalaniem traw!**

W ubiegłym roku w okolicach naszego Miasta spłonęło 10 tysięcy hektarów lasu. Nie powinniśmy dopuścić do wypalenia reszty. Chyba, że chcemy żyć na pustyni.

Inna sprawa, to bezpieczeństwo Miasta.

W czasie ubiegłorocznego pożaru naszemu Miastu groziło ogromne niebezpieczeństwo wynikające z możliwości przemieszczania się ognia na teren jednej z fabryk chemicznych lub do bazy paliwowej CPN.

To nie byłaby katastrofa, to mógł być kataklizm. Obecnie obydwie fabryki chemiczne i CPN budują punkty czerpania wody w lesie, remontują drogi śródlasne a wszystko po to by można było skutecznie prowadzić akcję gaśniczą w kompleksach leśnych, by nie dopuścić pożaru do "plotu" fabryk. Zakres prac ustalony został przez komisję powołaną w tym celu przez Wojewodę. Zespołowi, w skład którego wchodzi przedstawiciele Straży Pożarnej, ZA Kędzierzyn, ZCh Blachownia, CPN i Nadleśnictwa, przewodniczy Wiceprezydent Miasta W. Masztalerz.

**APELUJEMY!** Bądźmy mądrzy po szkodziu. Niedopuszczamy do następnych pożarów w mieście i jego okolicach.

**Rodzice!** Zwróćcie uwagę na to, gdzie są Wasze dzieci i co robią.

oprac. P.G.



## KONCERT WIELKOPÓSTNY

Parafia Kędzierzyna organizują dnia 14.03.1993 r. o godz. 16.30 w kościele Ojców Oblatów w Kędzierzynie

**Koncert Wielkopostny**

z udziałem Chóru Kameralnego

i Orkiestry Filharmonii Częstochowskiej.

program koncertu:

J.S. Bach Aria na strunie G  
P. Mascagni Intermezzo  
L. Cherubini Requiem

Zwracamy się z prośbą o pomoc w sfinansowaniu tego niewątpliwie wielkiego wydarzenia kulturalnego, które będzie miało miejsce w naszym mieście. Na koncert ten zaproszone zostaną dzieci i młodzież naszych szkół.

ZARZĄD MIEJSKI W KĘDZIERZYNIE-KOZŁU DZIAŁAJĄC NA PODSTAWIE UCHWAŁY NR XLII/221/92 RADY MIEJSKIEJ Z DNIA 1992.12.17 W SPRAWIE OKREŚLENIA ZASAD ODDAWANIA W UŻYTKOWANIE I SPRZEDAŻY LOKALI UŻYTKOWYCH STANOWIĄCYCH WŁASNOŚĆ GMINY KĘDZIERZYN - KOZŁE.

ORGANIZUJE

OTWARTY PRZETARG CZYNSZOWY W DNIU 1993.03.09 O GODZ. 1500 w Przedsiębiorstwie Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej "w likwidacji" W KĘDZIERZYNIE-KOZŁU, NA NASTĘPUJĄCE LOKALE UŻYTKOWE:

	Wadium w wysokości	Rodzaj działalności	Pow. w m <sup>2</sup>	Cena wyw. za 1m <sup>2</sup> pow.
<b>ZGM "Pogorzelec" ul. Ligonia 5a tel. 341-32</b>				
1. ul. Pocztowa 4	3.296.000,-	bez okreś.	82,40	40.000,-zł
2. ul. Pocztowa 7a	1.504.000,-	bez okreś.	37,60	40.000,-zł
3. ul. Szopena 15/2	764.000,-	bez okreś.	19,10	40.000,-zł
4. ul. Żeglarska 11	1.920.000,-	bez okreś.	48,00	40.000,-zł
5. ul. Żeglarska 11	744.000,-	bez okreś.	18,60	40.000,-zł
6. ul. Młynarska 1	6.532.000,-	bez okreś.	163,30	40.000,-zł
7. ul. Korczaka 1	736.000,-	bez okreś.	18,42	40.000,-zł

<b>ZGM "Stare Miasto" ul. Piastowska 51 tel. 232-26</b>				
8. ul. Skarbowska 3a	18.388.000,-	bez okreś.	459,70	40.000,-zł
9. ul. Skarbowska 3a	760.000,-	bez okreś.	19,00	40.000,-zł
10. Limanowskiego 7	1.720.000,-	bez okreś.	43,01	40.000,-zł
11. ul. Rynek 12 of.	310.000,-	bez okreś.	7,75	40.000,-zł
12. ul. A. Czerwonej 5	6.095.000,-	bez okreś.	152,38	40.000,-zł

<b>ZUR GM ul. Grunwaldzka 4 tel. 346-10 wew. 202</b>				
13. Głowackiego 12	684.000,-	bez okreś.	17,10	40.000,-zł
14. Grunwaldzka 29 Ip.	518.000,-	bez okreś.	12,96	40.000,-zł
15. Grunwaldzka 29 Ip.	573.000,-	bez okreś.	14,34	40.000,-zł
16. Grunwaldzka 27 a	1.533.000,-	bez okreś.	38,32	40.000,-zł
17. Dzierżonia 27 a	562.000,-	bez okreś.	14,06	40.000,-zł
18. Dzierżonia 2	1.782.000,-	bez okreś.	44,53	40.000,-zł

WADIUM W WYSOKOŚCI JAK WYŻEJ ŻE. ORAZ OPŁATĘ MANIPULACYJNĄ W WYSOKOŚCI 300.000,- ZŁ. NALEŻY WPLACAĆ ODREBNIENIE NA KAŻDY LOKAL DO KASY PGKIM DO GODZ. 14-TEJ, NAJPOŹNIEJ W PRZEDDZIEŃ PRZETARGU. PŁATNE GOTÓWKĄ LUB CZEKIEM POTWIERDZONYM.

LOKALE MOŻNA OGLĄDAĆ W DN. 23.02-08.03.93 R. OD GODZ. 700 DO GODZ. 1400 ZA POŚREDNICTWEM ODPOWIEDNIEGO Z.G.M.

W RAZIE NIEDOJŚCIA DO SKUTKU I PRZETARGU NA KTÓRYKOLWIEK Z W/W LOKALI II PRZETARG ODBĘDZIE SIĘ W INNYM TERMINIE.

PRZETARG ODBĘDZIE SIĘ W OPARCIU O ZASADY ORGANIZOWANIA I PRZEPROWADZANIA PRZETARGU NA UDOSTĘPNIENIE LOKALI UŻYTKOWYCH ZATWIERDZONYCH PRZEZ ZARZĄD MIASTA KĘDZIERZYNA-KOZŁA UCHWAŁA NR 45/29/92 Z DNIA 23.12.1992 R.

"ZASTRZEGAMY SOBIE PRAWO WYCOFANIA LOKALU Z PRZETARGU BEZ PODANIA PRZYCZYNY"

Serdecznie dziękując za wszelki trud wiążący się z powyższą prośbą. W czasach zauważalnego zubożenia naszego społeczeństwa, a zarazem nie dostrzegania pewnych wartości nieprzemijających, stworzenie okazji udziału w koncercie muzyki poważnej jest wielkim dobrem, które chcemy zaproponować naszej społeczności.

Sponsorom koncertu wyrazimy wdzięczność również przez wydrukowanie ich nazw na plakatach zapowiadających koncert.

W imieniu organizatorów:  
Ks. Edward Bogaczewicz  
ul. Judyń 1  
47-220 Kędzierzyn-Koźle

Konto bankowe Filharmonii Częstochowskiej:  
Państwowa Filharmonia w Częstochowie,  
ul. Wilsona 16  
Bank Śl. Katowice O/Częstochowa  
nr 311409-723

## Przekonajmy się do EUROCEZKU

Jeżeli często podróżujesz po Europie w celach turystycznych lub służbowych, to proponujemy Ci skorzystać z euroczeków. Euroczeki są czekami gwarantowanymi o jednolitym formacie i szacie graficznej wraz z plastikową kartą identyfikacyjną - z czerwono-niebieskimi literami "EC", hologramowym wizerunkiem Ludwika van Beethovena oraz 12 gwiazdami zjednoczonej Europy.

Posiadacz euroczeku może praktycznie regulować należności za towary i usługi bez używania gotówki. Będąc za granicą nie musimy martwić się, gdzie wymienić pieniądze, tracić czas na poszukiwanie banku lub kantoru, obawiać się oszukania, zbierać informacje o aktualnych kursach walut. Przecież nie po to pojechalismy za granicę, aby zaprzętać sobie głowę problemami - wszystko to jest w stanie rozwiązać euroczek.

Euroczek może być wystawiony w ponad 30 walutach europejskich oraz w dolarach USA, pozwala dokonać zapłaty za różnego rodzaju usługi oraz towary oferowane w sklepach, punktach usługowych, restauracjach, hotelach, stacjach benzynowych itp. Liczba takich punktów przyjmujących euroczeki przekroczyła już 5 milionów w ponad 30 krajów Europy i Basenu Morza Śródziemnego, do tego dochodzi sieć 15 tysięcy banków europejskich wraz z ich ponad 240 tysiącami oddziałów.

Dzięki euroczekowi nie jesteśmy narażeni na wymianę waluty po niekorzystnym kursie. Można sobie wyobrazić co się dzieje, gdy staniemy w obliczu nieprzewidzianych wydatków np. awaria samochodu. Jesteśmy zdani na dobrą wolę pracownika obsługi: czy opłaca się mu przyjąć obcą walutę za naprawę i po jakim kursie ją przeliczy. Euroczek rozwiązuje ten kłopot.

Często wyjeżdżamy w interesach do krajów Europy zachodniej. Przy regulacji rachunków za nocleg obca waluta nie jest mile widziana. Również przeliczanie wraz z prowizją może być dla nas niekorzystne. Płacąc euroczekiem nie tylko zaoszczędzimy, ale przede wszystkim rośnie nasz prestiż.

Prawdą jest, że nie każdy może dysponować euroczekami, należy ponieść pewne koszty oraz spełnić odpowiednie wymagania. Osoby przyjmujące zapłatę euroczekiem o tym wiedzą, tym samym mierzą takiego klienta inną miarą.

Biorąc pod uwagę zalety euroczeku, koszty nie są wygórowane. W przypadku wystawienia euroczeku (zapłacenia nim) poza granicami Polski opłata wynosi 1,6% wartości czeku, nie mniej niż 1,1 ECU (ECU - European Currency Unit czyli europejska jednostka walutowa, jej średni kurs wynosi około 19,5 tys. zł), ale nie więcej niż 4,8 ECU. Kwota ta przekazywana jest do banku zagranicznego na pokrycie ich prowizji. Nieodłącznym elementem euroczeków jest plastikowa karta gwarancyjna (identyfikacyjna), opłata za nią wynosi 15 USD rocznie. Jeden blankiet euroczeku kosztuje 0,15 USD.

Euroczek może być wystawiony do kwoty będącej równoważnością 170 ECU, taka kwota odpowiada ok. 200 USD lub 400 DEM.

Osoby zainteresowane, które chcą należeć do grona posiadaczy euroczeków, serdecznie zapraszamy do skorzystania z usług Banku Pekao SA, gdzie uzyskają bliższe informacje odnośnie uzyskania karty gwarancyjnej i blankietów euroczeków.

**BANKIER**



## Jak dostać lepszą pracę ? (1)

**Odpowiedź na ogłoszenie - praktyczne uwagi**

Przeglądając w gazecie rubrykę z ogłoszeniami napotyamy na interesujące nas ogłoszenie, co robić dalej?

1. Przestudiuj ogłoszenie ostrożnie, określ dokładnie jaka osoba jest poszukiwana i co za praca jest oferowana. W odpowiedzi należy uwypuklić fakty sprostania wymaganiom ogłoszenia.
2. Wyślij taką ofertę, jaka jest wymagana. Jeśli wymagana jest pełniejsza oferta, wyślij ją. Jednym słowem trzymaj się instrukcji danej w ogłoszeniu. Jeśli tego nie będziesz robił, z pewnością stracisz szansę na pracę.
3. O ile to możliwe, ofertę należy napisać na maszynie na dobrym białym papierze z zachowaniem przyjętych wzorców korespondencji. Jeśli ogłoszenie określa napisanie podania ręcznie, należy się do tego dostosować. Zwykle jest jakaś przyczyna takiej prośby i nie należy tego ignorować, może to spowodować zmniejszenie szans na ewentualną pracę.
4. Należy odpowiadać tak szybko, jak to jest możliwe. Nie należy jednak zamarować swojej oferty przez pośpiech. Będziesz miał lepszą szansę na sukces, jeśli spędzisz dzień lub dwa, upewniając się, że twoja oferta jest rzeczywiście dobra.

Nigdy nikogo nie zatrudniono w oparciu o podanie o pracę. Zwykle jesteśmy zatrudnieni po rozmowie kwalifikacyjnej. Jeśli jednak napiszemy dobrą ofertę, może nam to ułatwić rozmowę kwalifikacyjną.

Na co należy zwrócić uwagę przy pisaniu oferty - o tym w następnym numerze.

Z. J.

## UWAGA MATURZYŚCI

Międzynarodowe Stowarzyszenie Studentów Nauk Ekonomicznych i Handlowych "AIESEC" działające przy Akademii Ekonomicznej im. Oskara Langego we Wrocławiu, pragnie poinformować o możliwości organizacji "dni otwartych" na terenie uczelni dla zorganizowanych grup uczniów klas maturalnych.

W celu uzyskania szczegółowych informacji prosimy kontaktować się z Komitetem Lokalnym "AIESEC" - AE we Wrocławiu, ul. Komandorska 118/120, 53-345 Wrocław (tel. 48-71/681155 wewn. 576).

## Miejski Serwis Informacyjny SERWUS

**WYDAWCA:**

**WYDZIAŁ OŚWIATY KULTURY I REKREACJI UM**

Opracowanie całości:

Piotr Moc (234-69)

Piotr Gabryś (212-28)

Współpraca:

Ryszard Pacuł (historia)

Zbigniew Tokarski (sport)

Bank Pekao SA - (Business Serwus)

**Listy do redakcji:**

Miejski Ośrodek Kultury

ul. Skarbowa 10

47-200 Kędzierzyn-Koźle

# CZUWAJ

## DODATEK INFORMACYJNY

### KH ZHP IM. WŁADKA PLANETORZA W KĘDZIERZYNIE-KOZŁU

NASZE PLANY c.d. -

#### MARZEC

- IV Ogólnopolski Rajd "Wiosna 93" w Jurze Krakowsko-Częstochowskiej.

Rozpoczęcie dochodzeniowego kursu przybocznych ruchowych i zastępowych harcerskich. Chorągwiowa Konferencja Instruktorska "Rola Kształcenia w Hufcu".

#### KWIECIEŃ

- GALERIA INSTRUKTORSKA - zbiórka kulturalna. Zuchowa wyprawa Śladami Kubusia Puchatka. Hufcowa/Chorągwiowa Zawody na Orientację. Otwarte Manewry Techniczno-Obronne 7 SDH "DONAT".

#### MAJ

- Instruktorski Sąd nad poglądem. IV Wiosenny Ogólnopolski Biwak Harcerski "WYKUS '99" im. mjr. Jana Piwnika "Ponurego". Zuchonia - zuchowy turniej gier sportowych. CZWÓRMIECZ PIKARSKI O PUCHAR KOMENDANTA HUFCA - tym samym wzywamy zespoły, które chciałyby zagrać z harcerzami c.d.n...

#### DRUŻYNY . KRĘGI . GROMADY

Hufiec ZHP im. Władka Planetorza to nie tylko garstka zapaleńców, młodych instruktorów i harcerzy starszych, to przede wszystkim zespoły zuchowe, harcerskie, starszoharcerskie. Jest nas w tej chwili dosyć sporo: 10 Gromad Zuchowych, 29 Drużyn Harcerskich i Starszoharcerskich, a także działający od niedawna Krag Kadry Kształcące. Co robimy, czym się zajmujemy, dlaczego dzieci zrzeszone w naszym hufcu tak entuzjastycznie chodzą na zbiórki?

Spróbujemy na te pytania odpowiedzieć w tym cyklu.

#### 16 DRUŻYNA HARCERSKA IM. JANA JAWOROWSKIEGO

Wszystko zaczęło się dawno temu, w lutym 1968 roku, kiedy to po raz pierwszy w spisie drużyn w hufcu pojawiła się 16 DH pod wodzą swojej drużynowej dh Bogusławy Kunickiej.

Gdzie dziś są osoby, które należały do tej drużyny, gdzie jest jej pierwsza drużyna? Są Oni w sercach harcerzy, którzy dziś tworzą tę drużynę, wdzięcznych im za to, iż powstała ta najstarsza obecnie w hufcu drużyna. 16 DH im. Jana Jaworowskiego swoje imię nosi od czerwca 1983 r. kiedy jej drużynowym był dh hm Józef Małajka. To właśnie jemu zawdzięcza ona to, że przetrwała najtrudniejszy okres w dziejach Polski. To On wychował swojego następcę, który teraz stara się nawiązać do najlepszych tradycji drużyny.

Dziś drużyna liczy 21 członków w wieku 11 - 18 lat. Działamy od zawsze przy SP 1, gdzie dyrekcja udostępniła nam pomieszczenia.

W poprzednim roku, wielu z nas poznawało smak życia harcerza zarówno na podwórku czy w harcówce, jak i w lesie, na obozie czy biwaku, a wyjeżdżaliśmy dosyć często. Najchętniej wspominamy trzy spośród nich: Rajd Hufca Opole - Rejon w Pieninach, gdzie zauroczyło nas piękno Pienińskiego Parku Krajobrazowego. Poznaliśmy tam wielu nowych przyjaciół. Rajd naszego hufca - "Wiosna 92", na którym wspaniale bawiliśmy się w gronie naszych przyjaciół podziwiając jednocześnie piękno Jury Krakowsko - Częstochowskiej, a także "Rajd Paczkowski" będący sprawdzianem naszego harcerskiego wyrobienia, i w czasie którego odpowiedzieliśmy sobie na pytanie "Jacy jesteśmy". Na ten rok zaplanowaliśmy wyjazd na Ogólnopolski Rajd "ARSENAL 93" i udział w Złocie Grunwaldzkim. Chcielibyśmy także zorganizować turniej zabaw zimowych dla dzieci oraz szkolenie z zakresu bezpieczeństwa ruchu drogowego, podczas którego będzie można zdobyć kartę rowerową.

drużynowy 16 DH

pwd Dariusz Kosakowski HO

#### UWAGA RODZICE !!!

Tania oferta letniego wypoczynku dla Państwa pociech.

Obóz stały DoZjaNatWa '93.

Piękne i niezwykle czyste Jezioro Pluszne koło Olsztyńska woda - słońce - las

W programie obozu:

- Tajemnice Grunwaldu / 60 km do miejsca sławnej bitwy /
- Wyprawa na Pojezierze Suwalskie
- Zwiedzanie stolicy
- oraz wiele innych atrakcji

Nie zwlekaj, to szansa na przeżycie wspaniałej wakacyjnej przygody.

Warunek uczestnictwa: wiek 11 - 15 lat.

Turnusy: 21.07. - 10.08.1993 r. koszt 1650 000 /21 dni/.

10.08. - 27.08. 1993 r. koszt 1520 000 /18 dni/.

Kontakt: Komenda Hufca ZHP im. Wł.Planetorza

Artur Osko Kędzierzyn - Koźle ul. Grunwaldzka 27 tel. 357-68 (po południu).

Styczeń dla nas był miesiącem przygotowań do ferii zimowych. Dwa tygodnie przerwy szkolnej już za nami, przyszedł czas na podsumowanie i ocenę tego co nam się udało i tego co nie wyszło.

Plan, który założyliśmy sobie na początku stycznia był, jak na nasze skromne możliwości kadrowe, dość ambitny:

- trzy zimowiska (Zubracze w Bieszczadach, Góra Św. Anny, Chudoba koło Olesna)

- zimowisko dochodzeniowe w ODK Komes (zorganizowanego dzięki pomocy kierownika Pana Z. Stanisia)

- cykl imprez sportowych w SP 19 zorganizowanych przez II szczebel na czele z wciąż nieustrudzonym druhem Józefem Pajorem

- dwa bale karnawałowe (ODK Komes, SP 19)

- stała pomoc MOK-owi w organizacji wycieczek.

Trudno wystawić sobie samoocenę, spróbuje jednak jej dokonać.

W pełni zadowoleni jesteśmy z zimowisk wyjazdowych. Gorzej poszło nam w mieście. Nie udało się zimowisko dochodzeniowe w Komesie (średnio czwórka dzieci dziennie) oraz w zawierusze wypadł nam bal w SP 19. Trudno nie udało się w tym roku - spróbujemy w przyszłym.

Czas na plusy.

Przysłowiowym strzałem w dziesiątkę były imprezy sportowe ( np.90 uczestników w turnieju piłki nożnej), sporą popularnością cieszyły się wycieczki organizowane przez MOK, które wspomagalismy kadra instruktorską. Dodać do tego jeszcze pomoc instruktorek zuchowych przy trzydziesto osobowym zimowisku dochodzeniowym w Reńskiej Wsi, żeby można mieć obraz całej Harcerskiej Akcji Zimowej '93.

Nie była na pewno imponująca, biorąc jednak pod uwagę organizowanie jej po kilkuletniej przerwie patrzę na nią inaczej. Traktuje ją jako eksperyment na przyszłość. Jaka będzie za rok? Zobaczymy.

Artur Osko

KH ZHP Kędzierzyn - Koźle ul.Grunwaldzka 27 ogłasza przetarg nieograniczony na samochód marki Nysa 522 nr rej.OPF 998B rok produkcji 1985 - zużycie 75%.  
Cena wywoławcza 4 500 000 zł. Przetarg odbędzie się w dniu 10.03.br. o godz.1200. W razie niedojścia do skutku w/w przetargu II przetarg odbędzie się tego samego dnia o godz.1300.

Komenda Hufca ZHP im.Wł.Planetorza serdecznie dziękuje Zakładowi Małej Poligrafii ADI przy ul.Grunwaldzkiej 27 za sponsorowanie 7 SDH DONAT.

## D. K. "CHEMIK" ZAPRASZA

04.03.93 r. godz.9.30

sala teatralna DK "Chemik". Spektakl teatralny pt. "BENEFIS" A.Czechowa w wykonaniu Teatru im. Jana Kochanowskiego w Opolu. Spektakl dla młodzieży - bilety: 20.000,- zł.

09.03.93 r. godz.17.30

Sala teatralna DK "CHEMIK". "KONCERT DLA PAŃ" z udziałem amatorskich zespołów artystycznych MOK. Wstęp wolny.

10.03.93 r. godz.17.30

DK "CHEMIK" (kawiarnia). "WATYKAN" - historia, zabytki, architektura na kolorowych przeźrocach. Zaprasza Kazimierz Wasilewski.

15.03.93 r. godz.10.00 i 11.30

Sala teatralna DK "CHEMIK". Spektakl teatralny dla dzieci pt. "KRZESIWO" w wyk. Teatru Dzieci w Będzinie.

17.03.93 r. godz.17.30

DK "CHEMIK" (kawiarnia). "RZYM" - historia, zabytki, architektura na kolorowych przeźrocach. Zaprasza Kazimierz Wasilewski.

20.03.93 r. godz.17.00

Sala teatralna DK "CHEMIK". "SZANTKI '93" - tradycyjne spotkanie z piosenką żeglarską organizowane przez Klub Żeglarski "NAUTA".

24.03.93 r. godz.17.30

DK "CHEMIK" (kawiarnia). "WENECJA" - historia, zabytki, architektura na kolorowych przeźrocach. Zaprasza Kazimierz Wasilewski.

31.03.93 r. godz.17.30

DK "CHEMIK" (kawiarnia). "FLORENCJA" - historia, zabytki, architektura na kolorowych przeźrocach. Zaprasza Kazimierz Wasilewski.

# ASEKURANT MIEJSKI

MIESIĘCZNIK ZWIĄZKU LITERACKIEGO URZĘDASÓW KĘDZIERZYNA-KOZŁA

NR 5 MIEŚIĄC II AD 93

## WŁADZA Z LUDZKĄ TWARZĄ

Otrzymaliśmy list od Wiesława M. mieszkańca gminy Wontork, który znudzony już ciągłymi pomówieniami o tym jak to wszelaka władza ma dobrze, jakimi samochodami jeździ, wymyślił autorski projekt pogodzenia rządzących z rządzonymi. Pan Wiesław jest jak pisze "zwykłym zjadaczem" i przynajmniej, że natchnął go Prezydent, który mówił kiedyś o tym, żeby najbogatsi zarabiali maximum 5 mln zł. Wiesław M. poszedł o krok dalej:

"Jak tylko ktoś zaczyna być władzą to wszyscy patrzą mu na rece a to jakim samochodem jeździ, a to jaki ma dom i, że sekretariat urządzony nowocześnie. Nikomu nie przeszkadza, że samochód taki gość już miał przed byciem władzą, z domem czy mieszkaniem tak samo, a do sekretariatu wchodzi czasem ludzie i koniec dwudziestego wieku do czegoś zobowiązuje. Dla ludzi pewnym jest, że jak ktoś rządzi to złodziej albo łapówkarz, a jeżeli przez przypadek uczciwy to na pewno cham. Proponuje sposób dzięki któremu na elite władzy patrzeć będziemy bez zawiści co najwyżej ze współczuciem

- pensje wszystkich wujtów, burmistrzów, prezydentów, dyrektorów itp ustalić na minimum - obecnie 1.350.000,-zł.

- obligatoryjnie zapewnić elicie władzy mieszkanie służbowe zgodnie z normą 6 m<sup>2</sup>/osobę

- pojazdem służbowym może być rower marki Ukraina ew. samochód osobowy typu Syrena 103

-sekretarki nie mogą być młodsze niż 65 lat a meble w biurze muszą być w stylu późny Gomułka, wczesny Gierek. Telefon na korbkę, krzesła bez tapicerki, ściany bielone wapnem raz na 15 lat

-ogłosić wzorzec ubrania służbowego z elastiku ew. elany. Do tego koszula non-iron i stylonowe skarpety. Buty-lakierki ze skaju. Prywatne ubranie, lepszego niż opisane gatunku, władza oddaje do depozytu na czas trwania mandatu.

Oto inne elementy, które zapewnią sympatie ludu:

-zegarek Ruhla, obrączka ślubna z tombaku, w przypadku kobiet pierścionki z odpustu, pasek do spodni z dermy, czarno-biały telewizor w mieszkaniu służbowym, gramofon Bambino ew. Mister Hit

-tydzień pracy powinien mieć co najmniej 80 godzin+40 godzin obowiązkowych nadliczbowych, pięć dni urlopu rocznie tylko wczesną wiosną lub późną jesienią

I jeszcze jedno-na czas trwania umowy o pracę konieczna jest separacja z żoną, mężem, dziećmi. Dopuszcza się zamieszkanie z teściową.

Moja autorska koncepcja powinna w krótkim czasie zapewnić dopływ do sfer rządzących jedynie śmietanki najwartościowszych ludzi żyjących w tym kraju. Łączę wyrazy szacunku dla całej rodziny".

Wiesław M.

## Z PAMIĘTNIKA REFERENTA

20 listopad. Mamy coraz więcej pracy. Rano trzeba zaparzyć kawę i herbatę, bo szef nie pije kawy. Musimy się umalować, żeby petentów nie straszyć. Potem muszę wysłuchać jak spały dzieci Heli, na co chorują dzieci Jasi i co było na satelicie. Trzeba zadzwonić do teściowej, bo się obrazi i do Ani, która jest na urlopie koło Wisły, bo za rachunki płaci firma. Kupić bułki i chleb, bo później nie będzie, zapłacić

za prąd i gaz, bo potem będą kolejki i kupić rajstopy, bo stare się podarły. Trzeba zjeść śniadanie, bo w domu nie ma czasu wypić kawę na lepsze trawienie. Do tego wszystkiego szukać dokumentów sprzed stu lat, bo szefowi coś się przyponniało i mówić przez telefon, że szefa nie ma, bo jest u szefa albo, że szefa i szefa nie ma, bo są u SZEFA i jak by jeszcze było mało przyjmować petentów. Czy ci ludzie nie chodzą do pracy?

10 grudzień. Coraz lepiej piszę na maszynie. Dziś w trzech zdaniach zrobiłam tylko siedem błędów. O trzy lepiej niż tydzień temu. Szef mówi, że jak tak dalej pójdzie, to może pozwoli wystać moje pisma na zewnątrz.

11 grudzień. Wreszcie zrozumiałam dlaczego maszyna do pisania nie pisze jak się nie włączy wtyczki do kontaktu. To jest maszyna elektryczna!

20 grudzień. Szef dzisiaj rano powiedział: "Dziewczyny od dzisiaj pracujemy normalnie. Zgodnie z przepisami mamy czternaście dni na załatwienie sprawy. Acha! -załatwcie to, to i to. Natychmiast". "Przecież mamy czternaście dni, sam pan powiedział" - odezwała się Hela. "To już u mnie w biurku leżało czternaście dni" - powiedział szef. Strasznie ciężko być urzędnikiem.

7 stycznia. Dzisiaj przyszedł petent i powiedział żeby wreszcie wydać mu zezwolenie bo on płaci podatki i nas utrzymuje. "Czy pańska żona zapytała wie, że mnie pan utrzymuje?". Myślałam, że zje własne buty ze złości. Ktoś musi ludzi kultury nauczyć, bo chamiemy jako naród całkowicie.

## WIADOMOŚCI Z TRZECIEJ RĘKI

Rośnie poczynność Miejskiego Serwisu Informacyjnego "SERWUS". Miejski psychiatra dr Walerian P. przestrzega przed konsekwencjami tego zjawiska.

\*\*\*

Po wprowadzeniu przez Taxi-citizen band obniżonych stawek za "złamanie chorągiewki" Miejskie Zrzeszenie Taksówkarzy zdecydowało się na interesujący eksperyment: każdemu pasażerowi kierowcy płaca 1500 zł za kilometr jazdy ich taksówką. Prezes zrzeszenia mgr Józef R. na pytanie, czy to się opłaca odpowiedział: "Jak by się nie opłacało to nikt by na taksówce nie jeździł nie?"

\*\*\*

Państwowe Przedsiębiorstwo Kartograficzne wydało niedawno bardzo użyteczną publikację: WIELKI ATLAS DZIUR I KOLEJN W ULICACH KĘDZIERZYNA-KOZŁA. Dzięki atlasowi kierowcy bezpieczniej będą mogli poruszać się po naszym mieście. Być może zadowoleni będą też piesi, którzy przestaną potykać się o urwane tłumiki, zawieszania i miski olejowe. Latem Wydawnictwo zapowiada drugi tom a jesienią aneks.

\*\*\*

28.02. Ukonstytuował się Związek Zwolenników Przeniesienia Stolicy Województwa z Opola do Kędzierzyna (ZZPSWzOdK). Na pierwszego stycznia 2001 roku przewidziano uroczyste przecięcie wstęgi w nowym Urzędzie Wojewódzkim.

Redaguje Zespół:

Korekta:

Kociabałko

Redaktor dyżurny:

pies sekretarza redakcji

# SPORT SERWUS

## KOLEJNA ZMIANA

Piłkarscy działacze "CHEMIKA" zamierzają chyba zapisać się złotymi zgłoskami w księdze rekordów GUINNESSA. W ciągu pięciu miesięcy na stanowisku pierwszego trenera seniorów wymienili już trzech szkoleniowców.

Po H. Sadowskim, L. Jędraszczuku i J. Fuchsie 20 stycznia br. ster przejął były znany zawodnik warszawskiej "Legii" i Reprezentacji Polski ZYGFRYD BLAUT. Życzymy powodzenia w walce o powrót do trzeciej ligi.

## MIESZKANIEC KOZŁA LAUREATEM "SPORTU"

Trafnego wyboru dokonał w plebiscycie katowickiego "SPORTU" na "PIŁKARZA roku 1992" RUDOLF MARCZYŃSKI, mieszkaniec naszego grodu. Postawił na ANDRZEJA JUSKOWIAKA, który wygrał, wyprzedzając pozostałych srebrnych medalistów olimpijskich. Dzięki szczęśliwemu "ciągnięciu" kuponów przez króla strzelców z Barcelony Pan Rudolf został zwycięzcą wśród czytelników "SPORTU". Pan MARCZYŃSKI z zawodu nauczyciel (uczy w kozłowskim ogólniaku) jest pasjonatem sportu, a w szczególności piłki nożnej. Jak rzadko kto potrafi jednym tchem wymieniać wyniki, tabele, nazwiska zawodników nawet najniższych klas rozgrywkowych. Dokładne studiowanie "SPORTU" i krakowskiego "TEMPA" pozwala mu na prowadzenie skrupulatnej statystyki rozgrywek. Dzień bez sportu uważa za dzień stracony. W pierwszych dniach lutego br. wraz z towarzyszącymi mu żoną i córką odebrał w katowickiej redakcji nagrodę - niespodziankę od szefa gazety.

Dołączamy się do serdecznych gratulacji i życzymy dalszych sukcesów w następnych typowaniach.

## PIERWSZA "SZKÓŁKA" PIŁKARSKA

Zmniejszona liczba lekcji wychowania fizycznego w szkołach, coraz więcej betonowych podwórek, prowadzi do "zastania" i siedzącego trybu życia naszych dzieci. Wychodząc na przeciw tym trudnościom, wzorując się na Zachodzie oraz kilku klubach naszej ekstraklasy, trenerzy piłkarscy "CHEMIKA" utworzyli przy klubie tzw. szkołę dla najmłodszych adeptów futbolu. Na zebraniu inauguracyjnym z rodzicami uzgodniono, że zapewnia się chłopcom fachową opiekę szkoleniową, lekarską, obuwie i transport na zawody. Rodzice zobowiązali się uiszczać symboliczną opłatę na potrzeby bieżące. Zajęcia prowadzi trzech trenerów, a zapisy przyjmuje Józef BORZECKI.

Chętnych chłopców z klas 3 i 4 zapraszamy w każdą sobotę od 8.30 - 10.00 do hali "CHEMIKA" przy ul. Świerczewskiego.

Mile widziane są także osoby pragnące pomóc w działalności "szkółki"

## NIESPODZIEWANY FINAŁ

Bardzo dobrze wywiązali się działacze siatkarscy "CHEMIK" wspólnie z Okręgowym Związkiem Piłki Siatkowej w Opolu z organizacją Finału Pucharu Polski mężczyzn (13-14.02.93 r.). Hala "GWARDII" okazała się szczęśliwa dla młodych zawodników "CHELMICA" Wałbrzych, którzy w walce o najcenniejsze trofeum pokonali głównego faworyta BBTS "WŁÓKNIARZ" Bielsko-Biała (3:2). Był to mecz godny finału PP. Wypełniona po brzegi widownia trzymała w napięciu do ostatniej piłki. Nasi siatkarze zajęli w tym doborowym towarzystwie czwarte miejsce. "Chemik" wystąpił w Opolu w ustawieniu: Baraniczenko, Wójcik, Lach, Dembończyk, Baranowski, Rudnicki-Woliński, Szarek, Szpak, Harupa. Przyznano indywidualne nagrody: Najwszechstronniejszym siatkarzem wybrano Marka OLCZYKA (CHELMIEC), rozgrywającym Grzegorza WAGNERA (BBTS), zaś najlepiej atakującym Wadima PIWOWAROWA (BBTS). Organizatorzy rozlosowali też cenne nagrody dla publiczności.

Wyniki: "CHEMIK" - "CHELMIEC" 1:3

"WŁÓKNIARZ" - "PŁOMIEN" Sosnowiec 3:1

o trzecie miejsce: "CHEMIK" - "PŁOMIEN" 2:3

o pierwsze miejsce: "CHELMIEC" - "WŁÓKNIARZ" 3:2

## DWA RAZY Z REPREZENTACJĄ KRAJU

Siatkarze "CHEMIKA" wykorzystali pobyt dwóch reprezentacji POLSKI juniorów na obozie szkoleniowym w Zdieszowicach. Rozegrali towarzyski dwumecz, w którym juniorzy młodzi A. KUBACKIEGO ulegli reprezentantom kraju w tej kategorii wiekowej 1:3. Seniorzy przegrali 2:3 po zaciętym meczu z juniorami starszymi. Arbitrem głównym

był pan MARIAN ROSOWSKI z Kędzierzyna.

## NAJLEPSI W WOJEWÓDZTWIE

W zakończonym niedawno plebiscycie "TO" na najlepszego sportowca i trenera Opolszczyzny w 1992 roku, pływaczka Magdalena KUPIEC (CHEMIK) zajęła wysokie 5 miejsce, zdobywając 8228 głosów, Józef WOJNAR - lekkoatletyka był 12-868 pkt., a Lew LEONTIEW - szkoleniowiec naszych siatkarzy uplasował się na 16 pozycji uzyskując 336 pkt, zaś Jolanta KOCJAN - trenerka Magdy - zajęła 7 miejsce w rankingu trenerów.

Zbigniew Tokarski

W Rzeszowie odbyły się Mistrzostwa Polski w Pływaniu w kategorii 13-latków.

Młode pływaczki z naszego miasta wróciły z zawodów z medalami. Opiekunem grupy jest ZBIGNIEW LISKOWICZ.

A oto wyniki:

- 3 medale otrzymała EWA GORGOWICZ

- srebrny 400 m st. dow. czas 4:49:22

- brązowy 200 m st. dow. czas 2:18:39

- brązowy 800 m st. dow. czas 10:02:17

- ALEKSANDRA DUTKIEWICZ zajęła:

- IV miejsce 100 m st. grzbietowym, czas 1:12:01

- IV miejsce 200 m st. grzbietowym, czas 2:34:45

- A. DUTKIEWICZ, E. GORGOWICZ, SABINA GŁONBIK, AGNIESZKA MAREK zajęły II miejsce w sztafecie 4x100 st. dowolnym, czas 4:27:90

- A. DUTKIEWICZ, E. GORGOWICZ, MAŁGORZATA BORKOWSKA, S. GŁONBIK zajęły III miejsce w sztafecie 4x100 st. zmiennym, czas 5:02:42

## OGŁOSZENIA

### koncept-**B**L

47-225 Kędzierzyn-Koźle

ul. Szkolna

tel/fax 362-47, tlx 39463 ZCH PL

#### Kompleksowa komputeryzacja

przedsiębiorstw

biur

sklepów

magazynów

#### Sprzedaż

komputerów typu IBM 80286, 80386, 80486

komputerów ROCC 28 xx

materiałów eksploatacyjnych (dyskiety, papier, taśmy barwiące, itp)

#### Szkolenia (w siedzibie firmy i u klienta)

obsługa komputerów

Norton Commander

Lotus 1-2-3

Quattro Pro

TAG

baz danych

inne na życzenie klienta

#### SYSTEMY KOMPUTEROWE

kadry-płace

transport samochodowy

środki trwałe

gospodarka lokalami

finanse i księgowość

inne na zamówienie

**Biurowo Handlowe**, tel. 383-72

47-220 K-Koźle

ul. Świerczewskiego 27,

czynne w godz. 8.00-18.00

#### Strojenie i naprawa pianin

Kędzierzyn-Koźle, ul. K. Wielkiego 4 H/9, tel 351-56.

Zgłoszenia w środę od 9.00

#### TANIO SPRZEDAM !

W Bryczkę z kartą wywozową za granicę.

Samochody:

FIAT TOPOLINO ROK 1937 (do remontu)

OPEL OLIMPIA ROK 1938 (do remontu)

Wiadomości: Większyce ul. Głogowska 40

#### Sprzedam komfortowe mieszkanie własnościowe,

2 pokoje z kuchnią - 56 m<sup>2</sup> w Kędzierzynie.

Wiadomości: Kędzierzyn-Koźle, ul. 22 lipca 8 D/1